

I would like to deeply apologize to Dr Or Aleksandrowicz for my – unfortunately – unreliable and unprofessional use of the results of his research and pioneering findings regarding the history of the Menshia / Neve Shalom estate. The achievements of this renowned researcher, Dr Aleksandrowicz stayed in the article entitled *Tel Aviv–Jaffa – a city of historical, urban and cultural changes*, published in the magazine “Architectus” 3(63)/2020 used by me in an unauthorized way and without indicating the author, which was a violation of his personal interest and the rules of professional ethics in the world of science. In admitting this mistake, they humbly count on Dr Or Aleksandrowicz – and all interested persons – for the resulting losses. I also deeply regret this situation and undertake not to do so in the future.

Krzysztof Mroczkowski

Pragnę serdecznie przeprosić dr. Ora Aleksandrowicza za moje – niestety – nierzetelne i nieprofesjonalne wykorzystanie wyników jego badań i pionierskich ustaleń dotyczących historii osiedla Menshia / Neve Shalom. Dorobek tak uznanego badacza, jakim jest dr Aleksandrowicz, został w artykule pt. *Tel Awiw–Jaffa – miasto zmian historycznych, urbanistycznych i kulturowych*, opublikowanym na łamach czasopisma „Architectus” 3(63)/2020 użyty przeze mnie w sposób nieuprawniony i bez wskazania autora, co było naruszeniem jego autorskiego dobra osobistego oraz zasad etyki zawodowej obowiązujących w świecie nauki. Przyznając się do popełnienia tego błędu, z pokorą liczę na przyjęcie moich przeprosin przez dr. Ora Aleksandrowicza oraz wszystkie zainteresowane osoby za wynikłe z tego powodu straty. Wyrażam też swoje głębokie ubolewanie z powodu zaistniałej sytuacji i zobowiązuję się nie robić tego w przyszłości.

Krzysztof Mroczkowski